

 **ERNST & YOUNG**

**Byggðastofnun**  
**Ársreikningur 2004**

Byggðastofnun  
Ártorg 1  
550 Sauðárkrókur

Kt. 450679-0389

# Efnisyfirlit

---

Áritun stjórnar.....	Bls.	1
Áritun endurskoðenda.....	"	2
Rekstrarreikningur ársins 2004.....	"	3
Efnahagsreikningur 31. desember 2004.....	"	4-5
Sjóðstreymi árið 2004.....	"	6
Skýringar með ársreikningi 2004.....	"	7-13

# Áritun stjórnar Byggðastofnunar

---

Ársreikningur Byggðastofnunar fyrir árið 2004 er gerður eftir hliðstæðum reikningsskilavenjum og undanfarin ár. Á árinu var tap af rekstri stofnunarinnar samkvæmt rekstrarreikningi sem nam 385,5 m.kr. Eigið fé í árslok samkvæmt efnahagsreikningi nam 1.314 m.kr. Eiginfjárlutfall samkvæmt lögum um fjármálfyrirtæki er 9,59 %

Stjórn stofnunarinnar, forstjóri og forstöðumaður rekstrarsviðs staðfesta hér með ársreikning Byggðastofnunar fyrir árið 2004 með undirritun sinni.

Reykjavík, 4. mars 2005.

Forstjóri

Forstöðumaður rekstrarsviðs

# Áritun endurskoðanda

---

Við höfum endurskoðað ársreikning Byggðastofnunar fyrir árið 2004 í umboði Ríkisendurskoðunar. Ársreikningurinn hefur að geyma rekstrarreikning, efnahagsreikning, sjóðstreymi og skýringar. Ársreikningurinn er lagður fram af stjórnendum stofnunarinnar og á ábyrgð þeirra í samræmi við lög og reglur. Ábyrgð okkar felst í því álti sem við látum í ljós á ársreikningnum á grundvelli endurskoðunarinnar.

Endurskoðunin var í samræmi við góða endurskoðunarvenju. Samkvæmt því ber okkur að skipuleggja og haga endurskoðuninni þannig að nægjanleg vissa fáist um að ársreikningurinn sé án verulegra annmarka. Endurskoðunin felur meðal annars í sér greiningaraðgerðir, úrtakskannanir og athuganir á gögnum til að sannreyna fjárhæðir og upplýsingar sem koma fram í ársreikningnum. Endurskoðunin felur einnig í sér athugun á þeim reikningsskilaðferðum og matsreglum sem notaðar eru við gerð ársreikningsins og mat á framsetningu hans í heild. Við teljum að endurskoðunin sé nægjanlega traustur grunnur til að byggja álit okkar á.

Það er álit okkar að ársreikningurinn gefi glöggja mynd af afkomu Byggðastofnunar á árinu 2004, efnahag hennar 31. desember 2004 og breytingu á handbæru fé á árinu 2004, í samræmi við lög og góða reikningsskilavenju.

Reykjavík, 4. mars 2005.

**Ernst & Young hf.**

---

Árni Snæbjörnsson  
endurskoðandi

# Rekstrarreikningur 2004

---

	<i>Skýr.</i>	2004 þús.kr.	2003 þús.kr.
<b>Vaxtatekjur</b>			
Vaxtatekjur af kröfum á lánastofnanir.....		112.782	42.372
Vaxtatekjur og verðbætur af útlánum.....		1.045.500	1.060.592
		1.158.282	1.102.964
<b>Vaxtagjöld</b>			
Vaxtagjöld og verðbætur af lántökum.....		819.020	600.627
Önnur vaxtagjöld.....		70.081	60.620
		889.101	661.248
Hreinar vaxtatekjur		269.180	441.716
<b>Rekstrartekjur</b>			
Framlag ríkissjóðs skv. fjárlögum.....		307.100	287.410
Annað framlag ríkissjóðs.....		44.502	100.000
Gengismunur.....		(106.295)	(118.307)
Aðrar rekstrartekjur.....		28.440	28.190
		273.747	297.292
Hreinar rekstrartekjur		542.928	739.009
<b>Rekstrargjöld</b>			
Veittir styrkir til atvinnuráðgjafa.....		120.218	114.728
Veittir aðrir styrkir.....		56.660	27.725
Laun og launatengd gjöld.....	5,6	158.513	155.977
Annar rekstrarkostnaður.....		122.602	108.743
Afskriftir varanlegra rekstrarfjármuna.....		7.836	7.836
Framlög í afskriftar. útlána og niðurfært hlutafé.....	2,10	462.563	664.366
		928.391	1.079.375
Hagnaður (tap) ársins af reglulegri starfsemi		(385.463)	(340.366)
<b>Aðrar tekjur og gjöld</b>			
Framlög ríkissjóðs vegna átaks í nýsköpun.....		0	347.600
		0	347.600
<b>Hagnaður (tap) ársins</b>		(385.463)	7.234

# Efnahagsreikningur

---

	<i>Skýr</i>	<b>31.12.2004</b> þús.kr.	<b>31.12.2003</b> þús.kr.
<b>Eignir</b>			
<b>Sjóður og kröfur á lánastofnanir</b>			
Bankainnstæður og verðbréf.....	7	<u>2.620.525</u>	<u>1.067.848</u>
<b>Útlán</b>			
Útlán til viðskiptavina.....	1,8	10.159.621	12.158.092
Fullnustueignir.....	9	<u>227.120</u>	<u>402.388</u>
		<u>10.386.741</u>	<u>12.560.481</u>
<b>Eignahlutir í félögum</b>			
Hlutabréf.....	11	<u>1.324.478</u>	<u>1.183.469</u>
		<u>1.324.478</u>	<u>1.183.469</u>
<b>Aðrar eignir</b>			
Skuldunautar.....		87.320	91.749
Varanlegir rekstrarfjármunir.....	1,12	<u>89.659</u>	<u>97.495</u>
		<u>176.979</u>	<u>189.244</u>
<b>Eignir samtals</b>		<b><u>14.508.723</u></b>	<b><u>15.001.042</u></b>

# 31. desember 2004

---

	<i>Skýr.</i>	<b>31.12.2004</b>	<b>31.12.2003</b>
		<b>þús.kr.</b>	<b>þús.kr.</b>
<b>Skuldir og eigið fé</b>			
Lántökur	1,14		
Verðbréfaútgáfa.....		7.418.524	5.419.219
Lán frá lánastofnunum.....		4.886.253	7.080.978
		<hr/> 12.304.777	<hr/> 12.500.197
 <b>Aðrar skuldir</b>			
Afskriftareikningur vegna veittra ábyrgða.....		60.321	58.812
Skuldheimtumenn.....		<hr/> 180.043	<hr/> 170.538
		<hr/> 240.363	<hr/> 229.350
 <b>Reiknaðar skuldbindingar</b>			
Lífeyrisskuldbindingar.....	3	649.601	572.049
		<hr/> 649.601	<hr/> 572.049
		<hr/> <b>Skuldir samtals</b>	<hr/> <b>13.194.741</b>
		<hr/> <b>13.301.597</b>	<hr/>
Eigið fé.....	4,15	<hr/> 1.313.982	<hr/> 1.699.445
		<hr/> <b>Skuldir og eigið fé samtals</b>	<hr/> <b>14.508.723</b>
		<hr/> <b>15.001.042</b>	<hr/>
 <b>Utan efnahagsreiknings</b>			
Veittar ábyrgðir.....		421.929	1.354.633

# Sjóðstreymi 2004

	2004 þús.kr.	2003 þús.kr.
<b>Handbært fé frá rekstri</b>		
Hagnaður (tap) ársins .....	(385.463)	7.234
Rekstrarliðir sem hafa ekki áhrif á handbært fé:		
Framlag í afskriftareikn. útlána og niðurfært hlutafé.....	465.349	673.474
Framlag vegna lífeyrisskuldbindinga.....	77.552	70.891
Framlag ríkisins vegna Ferðamálasjóðs.....	0	(100.000)
Afskriftir fasteigna.....	7.836	7.836
Vextir, verðbætur og gengismunur.....	698.678	219.493
Ógreiddir styrkir.....	(7.270)	1.790
	<hr/>	<hr/>
Hreint veltufé frá rekstri	856.682	880.718
	<hr/>	<hr/>
<b>Fjárfestingarhreyfingar</b>		
Afborganir útlána.....	2.607.894	1.365.506
Veitt lán.....	(1.331.231)	(1.624.808)
Innleystar eignir.....	(9.612)	5.372
Hlutabréf.....	(220.461)	(324.140)
Yfirteknar eignir Ferðamálsjóðs.....	0	(874.558)
Lán og framlag v/ yfirtekinna eigna Ferðamálasjóðs.....	0	874.558
Skuldunautar.....	4.429	(80.427)
	<hr/>	<hr/>
Fjárfestingarhreyfingar	1.051.018	(658.498)
	<hr/>	<hr/>
<b>Fjármögnunarhreyfingar</b>		
Afborganir af lántökum.....	(1.932.584)	(824.876)
Nýjar lántökur.....	1.560.787	1.417.467
Skuldheimtumenn.....	16.774	(13.949)
	<hr/>	<hr/>
Fjármögnunarhreyfingar	(355.023)	578.642
	<hr/>	<hr/>
<b>Hækjun (lækkun) á handbæru fé .....</b>	1.552.677	800.862
<b>Handbært fé í ársbyrjun .....</b>	1.067.848	266.986
 <b>Handbært fé í árslok .....</b>	7	2.620.525
		<hr/>
		1.067.848
		<hr/>

# Skýringar

---

## Reikningsskilaaðferðir

1. Ársreikningur Byggðastofnunar er gerður í samræmi við lög um ársreikninga og reglur um gerð ársreikninga viðskiptabanka, sparisjóða og annarra lánastofnana.

Afskriftir varanlegra rekstrarfjármuna eru reiknaðar sem árlegur hundraðshluti af stofnverði. Nánar er getið um afskriftir í skýringu nr. 12.

Áfallinn gengismunur og verðbætur á höfuðstól eigna og skulda eru færðar í ársreikninginn. Verðtryggðar eignir og skuldir eru færðar miðað við vísitölur sem tóku gildi 1. janúar 2005. Eignir í erlendum gjaldmiðlum eru umreknaðar í íslenskar krónur á síðasta skráða gengi í árslok og skuldir í erlendum gjaldmiðlum í íslenskar krónur á síðasta skráða gengi í árslok.

2. Afskriftareikningur útlána.

Afskriftareikningur útlána er myndaður til að mæta þeirri áhættu sem fylgir útlánastarfsemi, en hér er ekki um endanlega afskrift að ræða. Framlög í afskriftareikning útlána eru færð til gjalda í rekstrarreikningi að frádregnum endurgreiðslum vegna áður afskrifaðra lána.

3. Lífeyrisskuldbindingar.

Samkvæmt útreikningi tryggingafræðings eru lífeyrisskuldbindingar áætlaðar 650 milljónir króna í árslok 2004. Í samræmi við reglur um gerð ársreikninga viðskiptabanka, sparisjóða og annarra lánastofnana eru reiknaðir vextir og verðbætur á áfallnar lífeyrisskuldbindingar sem færist meðal vaxtagjalda, en á móti sem hækkun á lífeyrisskuldbindingum.

4. Eigið fé.

Samkvæmt ákvæðum laga nr. 161/2002 um fjármálafyrirtæki skal eigið fé lánastofnunar á hverjum tíma eigi nema lægri fjárhæð en sem svarar 8% af svonefndum áhættugrunni. Í árslok 2004 var eiginfjárlutfall Byggðastofnunar samkvæmt framansögðu 9,59%.

# Skýringar

	2004 þús. kr.	2003 þús. kr.
<b>5. Laun og launatengd gjöld</b>		
Laun.....	120.912	107.082
Lífeyrissjóðsframlög.....	28.997	41.468
Önnur launatengd gjöld.....	8.603	7.427
	<hr/>	<hr/>
	158.513	155.977

Að meðaltali störfuðu um 23 starfsmenn hjá stofnuninni á árinu 2004 m.v. heilsársstörf. Í árslok 2004 voru 23 starfsmenn á launaskrá hjá fyrirtækinu.

## 6. Þóknanir til stjórnar og forstjóra

Laun til stjórnar Byggðastofnunar og forstjóra greinast þannig:

Herdís Á. Sæmundardóttir, stjórnarformaður.....	1.871
Aðrir stjórnarmenn (6).....	5.561
Varamenn (3).....	214
Theodór Bjarnason, fv. forstjóri.....	4.298
Aðalsteinn Þorsteinsson, forstjóri.....	8.913
Samtals	<hr/>
	20.856

## 7. Sjóður og kröfur á lánastofnanir

Handbært fé samanstendur af óbundnum bankainnstæðum í innlendri og erlendri mynnt og gjaldkræfum kröfum á lánastofnanir.

Bankainnstæður í íslenskum krónum.....	590.957	1.064.017
Bankainnstæður í erlendri mynnt.....	82.066	257
Önnur bankainnlán.....	1.947.502	3.574
	<hr/>	<hr/>
	2.620.525	1.067.848

## 8. Útlán

Sundurliðað eftir lántakendum		
Bæjar og sveitarfélög.....	1,89%	1,67%
Atvinnugreinar:		
Sjávarútvegur.....	40,48%	45,28%
Iðnaður.....	14,56%	13,04%
Þjónustustarfsemi.....	34,11%	30,58%
Fiskeldi.....	4,38%	4,92%
Ósundurliðað.....	4,57%	4,50%
	<hr/>	<hr/>
	100,00%	100,00%

# Skýringar

---

	2004 þús. kr.	2003 þús. kr.
Útlán greinast þannig eftir eftirstöðvatíma:		
Gjaldkræfar kröfur.....	671.147	
Allt að 3 mánuðum.....	818.175	
Yfir 3 mán. og allt að 1 ári.....	671.043	
Yfir 1 ár og allt að 5 árum.....	3.251.148	
Yfir 5 ár.....	4.748.108	
	<hr/>	<hr/>
	10.159.621	
<b>9. Fullnustueignir</b>		
Fasteignir.....	226.820	336.936
Lausafjármunir.....	300	4.699
	<hr/>	<hr/>
	227.120	341.635
<b>10. Afskriftareikningur útlána</b>		
Samkvæmt reglugerð Byggðastofnunar skal mynda afskriftareikning útlána er sýni á hverjum tíma þá áhættu sem tekin hefur verið og fólin er í útlánum stofnunarinnar. Jafnharðan og ákvarðanir eru teknar um lánveitingar, ábyrgðir og hlutafjárháttöku skal taka tillit til þeirrar áhættu sem af þeim leiðir, með framlagi í afskriftareikning. Þannig er myndaður afskriftareikningur gagnvart sérhverri lánveitingu stofnunarinnar.		
Hreyfingar í þús. króna:		
Afskriftarreikningur í ársbyrjun.....	1.512.509	1.644.237
Framlag Ferðamálasjóðs v/kaupa.....	0	90.000
Framlag í afskriftareikning á árinu.....	384.387	444.315
Endanlega töpuð útlán.....	(686.280)	(666.043)
	<hr/>	<hr/>
Staða í árslok	1.210.616	1.512.509
	<hr/>	<hr/>
Framlag á árinu .....	384.387	444.315
Framlag vegna ábyrgða.....	1.509	(4.855)
Lækkun á mati hlutabréfæignar.....	79.453	234.014
Innkomin áður afskrifuð útlán.....	(2.786)	(9.108)
	<hr/>	<hr/>
Framlög í afskriftareikning skv. rekstrarreikningi	462.563	664.366
	<hr/>	<hr/>
Afskriftareikn. útlána í hlutfalli af útlánum.....	10,65%	11,06%

# Skýringar

## 11. Hlutafjáreign

Í árslok átti Byggðastofnun eftirtalin hlutabréf, sem greinast þannig eftir nafnverði og eignarhluta:

	Eignarhluti	Nafnverð
Eignarhaldsfélög:		
Eignarhaldsfélag Austurlands hf.....	40,00%	120.000
Eignarhaldsfélag Glámu hf.....	40,00%	102.000
Eignarhaldsfélag Suðurnesja hf.....	19,40%	96.840
Eignarhaldsfélag Suðurlands hf.....	40,00%	109.160
Eignarhaldsfélag Vestmannaeyja hf.....	33,76%	78.500
Hvetjandi ehf.....	29,44%	19.400
Vesturland hf., eignarhaldsfélag.....	40,00%	120.541
Tækifæri ehf.....	39,99%	217.072
Eignarhaldsfélög samtals	þús. kr.	863.513
Atvinnuþróunararfélög:		
Atvinnuþróunararfélag Þingeyinga hf.....	33,30%	1.500
Atvinnuþróunararfélög samtals	þús. kr.	1.500
Önnur félög:		
Ámundarkinn ehf.....	18,60%	8.000
Ásgarður ehf.....	15,47%	15.000
Baðfélag Mývatnssveitar ehf.....	20,83%	25.000
Bakkavík hf.....	16,61%	31.097
Bíldælingur.....	30,00%	9.000
Dalagisting ehf., Búðardal.....	16,31%	8.000
Dýralíf ehf.....	28,92%	4.000
Ferðaskrifstofa Austurlands ehf.....	29,03%	4.500
Feyging ehf.....	14,44%	17.491
Fjallalamb.....	15,43%	10.000
Fjarðaraldan hf.....	32,61%	15.000
Fjölnet hf.....	20,63%	10.000
Forsvar ehf.....	30,00%	4.500
Frumkvöðlastetur Austurlands.....	23,02%	2.800
Gjöll ehf.....		4.000
Grand hótel Mývatn ehf.....	15,50%	10.000
Hitaveita Dalabyggðar.....	26,67%	20.000
HotMobileMail ehf.....	24,53%	15.000
Hótel Flúðir hf.....	19,38%	9.327
Hótel Ísafjörður hf.....	17,55%	8.680

# Skýringar

---

Íslenska pólyofélagið ehf.....	26,18%	5.000
Ísprjón ehf.....	33,07%	6.376
Kjörorka ehf.....	8,25%	2.000
Laugarhóll.....	17,15%	5.000
Lónið ehf.....	28,44%	6.106
MT Bílar ehf.....	18,31%	133
Mýflug hf.....	27,57%	8.789
Norðurós ehf.....	6,40%	1.833
ORF Líftækni hf.....	5,88%	3.000
P/F Smyril-line.....	3,22%	55.650
Rennex.....	10,71%	600
Reykofninn ehf.....	19,80%	6.667
Reynihlið.....	27,47%	5.000
Saxa smiðjufélag ehf.....	24,22%	11.230
Skaginn hf.....	8,89%	2.984
Sindraberg ehf.....	21,13%	25.000
Sláturfélag Austurlands fsvf.....	28,00%	18.000
Sláturfélag Dalamanna ehf.....	94,83%	11.000
Snerpa ehf.....	21,43%	750
Snorri Þorfinnsson ehf.....	28,66%	12.000
Sumarbyggð ehf.....	23,36%	2.500
Sæferðir ehf.....	24,39%	20.000
Textíll ehf.....	28,91%	3.500
Trésmiðjan Borg ehf.....	22,39%	10.000
Trico ehf.....	9,09%	1.000
Tröllasteinn ehf.....	18,92%	7.000
Yrkjar ehf.....	13,85%	1.800
Vesturferðir ehf.....	20,48%	4.000
Þörungaverksmiðjan hf.....	32,16%	7.919
Önnur félög samtals		þús. kr.
		476.232
Hlutafjáreign samtals		þús. kr.
		1.341.245

Hlutabréf eru bókfærð í ársreikningi á kr. 1.324.478 þús.kr.

# Skýringar

## 12. Varanlegir rekstrarfjármunir

Varanlegir rekstrarfjármunir og afskriftir greinast þannig í þús.króna:

	Fasteignir	Innréttigar
Stofnverð 1/1.....	95.806	29.601
Stofnverð 31.12	95.806	29.601
Afskrifað 1/1.....	16.842	11.069
Afskrifað á árinu.....	1.916	5.921
Afskrifað samtals	18.758	16.990
Bókfært verð 31.12	77.048	12.611

Fasteignamat húsa og lóða í árslok nam 45,6 miljónum króna.  
Brunabótamat sömu eigna nam á sama tíma 111,2 miljónum króna.

## 13. Eignir og skuldir tengdar erlendum gjaldmiðlum - verðtryggingu

	2004 þús. kr.	2003 þús. kr.
Gengisbundið:		
Gengisbundnar eignir.....	5.041.423	5.667.072
Gengisbundnar skuldir.....	4.059.974	6.245.481
Mismunur	981.449	(578.409)
Verðtryggt:		
Verðtryggðar eignir.....	5.065.437	6.491.277
Verðtryggðar skuldir.....	8.244.803	6.253.098
Mismunur	(3.179.366)	238.179

# Skýringar

	2004 þús. kr.	2003 þús. kr.
<b>14. Lántökur</b>		
Lántökur sundurliðast þannig eftir eftirstöðvatíma:		
Allt að 3 mánuðum.....	919.186	
Yfir 3 mán. og allt að 1 ári.....	622.092	
Yfir 1 ár og allt að 5 árum.....	3.702.277	
Yfir 5 ár.....	7.061.222	
	<hr/> Samtals	<hr/>
	12.304.777	

## 15. Eigið fé

Eigið fé og eiginfjárlutfall samkvæmt eiginfjárákvæðum laga

	Eiginfjárþáttur A.....	Samtals	Samtals
	<hr/> Samtals	<hr/> 1.313.982	<hr/> 1.699.445
Áhættugrunnur.....	13.698.142	<hr/> 13.698.142	<hr/> 15.669.551
Eiginfjárlutfall.....	9,59%	<hr/> 9,59%	<hr/> 10,85%
			<b>Óráðstafað eigið fé</b>
Staða 1.1.2004.....	1.699.445	<hr/> 1.699.445	
Tap ársins.....	(385.463)	<hr/> (385.463)	
		<hr/> Samtals	<hr/> 1.313.982

## 16. Þóknanir endurskoðenda greinast þannig:

Endurskoðun.....	3.099
Önnur sérfræðibjónusta.....	4.713
	<hr/> Samtals
	7.812